



## ΘΕΑΤΡΟ THEATRE

### Θέατρο Ριάλτο/Rialto Theatre

**1 Πέμπτη/Thursday 8:30 μ.μ/ρ.μ**

Η πειραματική Σκηνή του ΘΟΚ στο έργο **Θεραπεινίδες**  
The Experimental Stage of Cyprus Theatre Organisation

### Τεχνολόγος της ΕΘΑΛ/Technohoros

**1 Πέμπτη/Thursday 8:30 μ.μ/ρ.μ**

**4, 11, 18 Κυριακή/ Sunday 6:30 μ.μ/ρ.μ**

**6, 13, 20, 27 Τρίτη/ Tuesday 8:30 μ.μ/ρ.μ**

**7, 14, 21, 28 Τετάρτη/ Wednesday 8:30 μ.μ/ρ.μ**

Η Δευτερη Σκηνή της ΕΘΑΛ παρουσιάζει το έργο του  
Γιάννη Οικονομίδη **Στηρόκουτο**  
The Second Stage of ETHAL

### Β' Δημοτική Αγορά-Θέατρο ΕΝΑ/2nd Municipal Market-Theatre ENA

**2, 9 Παρασκευή/ Friday 8.30 μ.μ/ρ.μ**

**4 Κυριακή/ Sunday 8.30 μ.μ/ρ.μ**

**5 Δευτέρα/ Monday 8.30 μ.μ/ρ.μ**

**6 Τρίτη/ Tuesday 8.30 μ.μ/ρ.μ**

**10 Σάββατο/ Saturday 8.30 μ.μ/ρ.μ**

Το θέατρο Versus παρουσιάζει το έργο του Γκιγιέρμο Έρος  
**Ροτβάιλερ**  
Theatre Versus

### Θέατρο Ριάλτο/Rialto Theatre

**5 Δευτέρα/ Monday 8.30 μ.μ/ρ.μ**

**Μιά μέρα του Δεκέμβρη** Χριστουγεννιάτικο μιούζικαλ με  
60 άτομα επί σκηνής  
Christmas Musical

### Θέατρο Ριάλτο/Rialto Theatre

**8 Πέμπτη/Thursday 8:30 μ.μ/ρ.μ**

Η Νέα Σκηνή του ΘΟΚ παρουσιάζει το έργο του Martin  
McDonagh **Η Βασίλισσα της Ομορφιάς**  
The New Stage of the Cyprus Theatre Organisation

### Β' Δημοτική Αγορά- Θέατρο ΕΝΑ/2nd Municipal Market-Theatre ENA

**14 Τετάρτη/Wednesday, 16 Παρασκευή/Friday,  
17 Σάββατο/Saturday,**

**18 Κυριακή/Sunday 8:30 μ.μ/ρ.μ**

Το Θέατρο ΕΝΑ παρουσιάζει το έργο του Νίκου Βραχίμη **Ο Άγνωστος**  
Theatre ENA

### Θέατρο Ριάλτο/Rialto Theatre

**15 Πέμπτη/Thursday & 16 Παρασκευή/Friday 8:30 μ.μ/ρ.μ**

Η Κεντρική Σκηνή του ΘΟΚ παρουσιάζει την κωμωδία του  
Μολιέρου **Ο Κατά Φαντασίαν Ασθενής**  
The Central Stage of the Cyprus Theatre Organisation



### Φωτογραφία εξωφύλλου:

Χοροθέατρο Ομάδα Πέντε

της Χλόης Μελίδου

τον Ιούλιο 2011 στην παραλιακή επήχωση

8ο Φεστιβάλ Σύγχρονου Χορού

στο πλαίσιο των Καλοκαιρινών Εκδηλώσεων

του Δήμου Λεμεσού

Κυριάκος Ανδρέου

### Front-cover photograph:

Chorotheatro Omada Pente

by Chloe Melidou

July 2011, Sea promenade

8th Festival of Contemporary Dance

Summer Events of the Municipality of Limassol

Kyriakos Andreou

Το πρόγραμμα υπόκειται σε απρόβλεπτες αλλαγές / The programme is subject to unexpected changes

Για πληροφορίες: Πολιτιστικές Υπηρεσίες Δήμου Λεμεσού, Τηλ.: 25745919

Πατάκιτο Δημοτικό Θέατρο, Τηλ.: 25343341

For information: Cultural Services, Municipality of Limassol (Limassol) Tel.: 25745919

Pattakiton Municipal Theatre, Tel.: 25343341

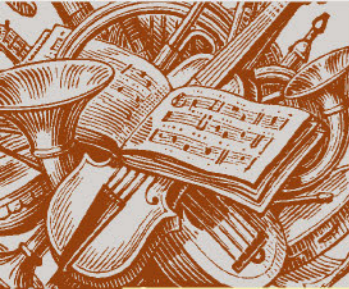
ΔΗΜΟΣ ΛΕΜΕΣΟΥ  
MUNICIPALITY OF LEMESOS (LIMASSOL)



δρώμενα - events  
Δεκέμβριος



2011



## ΜΟΥΣΙΚΗ MUSIC

### Θέατρο Ριάλτο/Rialto Theatre

**7 Τετάρτη/Wednesday 8:30 μ.μ./p.m**

Η Συμφωνική Ορχήστρα Κύπρου  
The Cyprus Symphony Orchestra

### Δημοτικό Μέγαρο/Townhall

**14 Τετάρτη/Wednesday 7:00 μ.μ./p.m**

Χριστουγεννιάτικη συναυλία Παπαδάκειου Δημοτικού Ωδείου  
Christmas concert of the Papadakeion School of Music

### Θέατρο Ριάλτο/Rialto Theatre

**17 Σάββατο/Saturday 8:30 μ.μ./p.m**

Συναυλία Νίκου Πορτοκάλογλου  
Concert by Nikos Portokaloglou

### Θέατρο Ριάλτο/Rialto Theatre

**19 Δευτέρα/Monday 8:30 μ.μ./p.m**

**Καλὴν Εσπέραν Ἀρχοντες** Συναυλία με παραδοσιακά κάλαντα και εκκλησιαστικούς ύμνους  
A concert with traditional carols and church hymns

### Θέατρο Ριάλτο/Rialto Theatre

**21 Τετάρτη/Wednesday 8:30 μ.μ./p.m**

**Χριστουγεννιάτικα Κάλαντα** από την Συμφωνική Ορχήστρα και τις Χορωδίες της ΕΡΤ και Λεάνδρος Σίταμος της Πνευματικής Στέγης Λευκωσίας  
Christmas Carols

### Θέατρο Ριάλτο/Rialto Theatre

**22 Πέμπτη/Thursday 8:30 μ.μ./p.m**

**Viva Verdi** Από τη Νέα Όπερα Μόσχας (Ευρωπαϊκό Φεστιβάλ Λεμεσού)  
**Viva Verdi** by Moscow New Opera (Limassol European Festival)

### Θέατρο Ριάλτο/Rialto Theatre

**28 Τετάρτη/Wednesday 8:30 μ.μ./p.m**

Συναυλία Νικόλα Μεταξά  
Concert by Nicolas Metaxas



## ΕΙΚΑΣΤΙΚΑ ART EXHIBITIONS

### Γκαλερύ Πήτερς/Peter's Gallery

**1 Πέμπτη/Thursday (7:30 μ.μ./p.m)**

**17 Σάββατο/Saturday**

13η Ομαδική Έκθεση της Ένωσης Εικαστικών Καλλιτεχνών Κύπρου (Ε.Ε.Κ.Κ.)

13th exhibition by the Cyprus Association of Visual Artists

### Γκαλερύ Μορφή/Morfi Gallery

**1 Πέμπτη/Thursday (7:30 μ.μ./p.m)**

**12 Δευτέρα/Monday**

Έκθεση ζωγραφικής του Άντρου Ευσταθίου  
Painting exhibition by Andros Efstathiou

### Ξενοδοχείο Κούριο/Curium Hotel

**4 Κυριακή/Sunday 10:00 π.μ./a.m- 7:30 μ.μ./p.m**

Έκθεση και αγορά χειροποίητων ειδών με τίτλο: CREAT Handicrafts & Art

### Tonia Jewel and Art Gallery (Αγίου Ανδρέου 177/177 Αγίου Ανδρέου)

**9 Παρασκευή/Friday (7:30 μ.μ./p.m) -**

**31 Σάββατο/Saturday**

Έκθεση κοσμήματος και τέχνης  
Jewellery and art exhibition

### Γκαλερύ Μορφή/Morfi Gallery

**13 Τρίτη/Tuesday -**

**10 Ιανουαρίου/January Τρίτη/Tuesday**

Χριστούγεννα 2011. Έκθεση ζωγραφικής και γλυπτικής  
Christmas 2011. Painting and sculpture exhibition



## ΧΟΡΟΣ DANCE

### Θέατρο Ριάλτο/Rialto Theatre

**2 Παρασκευή/Friday & 3 Σάββατο/Saturday 8:30 μ.μ./p.m**

Η Ομάδα Χορού Εν Δράσει  
En Drasei Dance Group

### Θέατρο Ριάλτο/Rialto Theatre

**10 Σάββατο/Saturday 8:30 μ.μ./p.m**

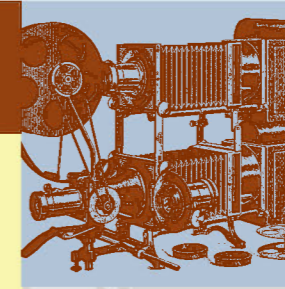
Η Ομάδα Χορού Ανώματες Δυνάμεις  
Asomates Dynameis Dance Group

### Θέατρο Ριάλτο/Rialto Theatre

**11 Κυριακή/Sunday 8:30 μ.μ./p.m**

Η Εθνική Ακαδημαϊκή Ομάδα Χορού Beriozka (Ευρωπαϊκό Φεστιβάλ Λεμεσού)

Beriozka National Academy Dance Group (Limassol European Festival)



## ΚΙΝΗΜΑΤΟΓΡΑΦΟΣ CINEMA

### Σινεμά Ριο 5

**Κινηματογραφική Λέσχη/Cinema Club**

**5 Δευτέρα/Monday 8:30 μ.μ./p.m.**

Χαμένα νιάτα του Αργύρη Παπαδημητρόπουλου  
Wasted youth by Argyris Papademetropoulos

**12 Δευτέρα/Monday 8:30 μ.μ./p.m.**

Μια κάποια εκπαίδευση της Λόουν Σέρφιγκ  
An education by Lone Scherfig

### ΠΑΛΙΟ ΞΥΔΑΔΙΚΟ/PALIO XYDADIKO

(Γενεθλίου Μιτέλλα 34/Genethliou Mitella 34)

**16 Παρασκευή/Friday, 17 Σάββατο/Saturday,**

**18 Κυριακή/Sunday 6:00 μ.μ./p.m.-10:00**

**μ.μ./p.m.**

Το Κέντρο Παραστατικών Τεχνών ΜΙΤΟΣ σε συνεργασία με την κινηματογραφική ομάδα ANEMICINEMA διοργανώνει για τρίτη συνεχόμενη χρονιά το φεστιβάλ πειραματικών ταινιών Παράξενη Οθόνη 3

The Centre of Performing Arts MITOS in collaboration with cinema team ANEMICINEMA organizes for the third year the festival of experimental films and parallel actions *Strange screen 3*